**ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ**

**СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ**

S/14852
28 January 1982
RUSSIAN

**ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИЗРАИЛЯ ПРИ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 28 ЯНВАРЯ
1982 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ**

По поводу резолюции 500 (1982), принятой сегодня Советом Безопасности, имею честь заявить следующее:

Тридцать шестая сессия Генеральной Ассамблеи была приостановлена 18 декабря 1981 года и должна возобновиться в срок или сроки, которые будут объявлены. Таким образом, тридцать шестая очередная сессия Генеральной Ассамблеи все еще продолжается и завершена не была.

Ввиду этих обстоятельств нет оснований для проведения специальной сессии — и чрезвычайной специальной сессии, — поскольку очередная сессия не завершилась. Как отметил Председатель первой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи, совпадение по срокам проведения чрезвычайной специальной сессии с очередной сессией:

"будет противоречить положениям о созыве чрезвычайных специальных сессий, которые проводятся исключительно потому, что в данный момент не проходит очередной сессии Генеральной Ассамблеи. Авторы положений о чрезвычайных совещаниях несомненно не имели в виду, чтобы такие совещания проводились в то время, когда Генеральная Ассамблея проводит очередную сессию и в силу этого вполне способна рассматривать пункты, представленные ей".
(572-е пленарное заседание, 10 ноября 1956 года, пункт 28).

Этот вывод также был использован в пункте 18 юридического заключения Секретариата Организации Объединенных Наций от 25 августа 1967 года, опубликованного в "Юридическом ежегоднике Организации Объединенных Наций" за 1967 год (стр. 324 английского текста), где говорится, что:

"одновременное проведение сессий будет противоречить основной цели чрезвычайных специальных сессий как механизма для скорейшего созыва Ассамблеи, когда она не проводит сессии".

Неуместность созыва в настоящее время чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи, решение о котором принято Советом Безопасности в его резолюции 500 (1982), подчеркивается тем фактом, что пункт, который должен быть рассмотрен чрезвычайной специальной сессией, содержится в повестке дня тридцать шестой очередной сессии Генеральной Ассамблеи. Генеральная Ассамблея даже приняла резолюцию по этому вопросу (хотя и в нарушение статьи 12 (1) Устава - см. мое заявление от 17 декабря 1981 года, A/36/PV.103, p. 111), о чем также упоминается в преамбуле проекта резолюции, представленном Иорданией (S/14832/Rev.1), который не был принят Советом Безопасности на его 2329-м заседании 20 января 1982 года.

Имею честь просить распространить настоящее письмо в качестве документа Совета Безопасности.

Иегуда З. БЛЮМ
Посол

Постоянный Представитель Израиля
при Организации Объединенных Наций